

5.00 crédits	45.0 h	Q2
--------------	--------	----

Enseignants	Plamont Stéphane ;
Langue d'enseignement	Français
Lieu du cours	Bruxelles Saint-Louis
Préalables	<i>Le(s) prérequis de cette Unité d'enseignement (UE) sont précisés à la fin de cette fiche, en regard des programmes/formations qui proposent cette UE.</i>
Acquis d'apprentissage	A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de : <ul style="list-style-type: none"> • de traduire à vue un texte chinois en respectant le sens, l'intention de l'auteur, le registre, le style, le contexte du texte source.
Modes d'évaluation des acquis des étudiants	Un examen écrit en fin de quadrimestre ; cet examen consiste en la traduction d'un texte chinois d'une page A4 de ± 20 lignes vers le français, la durée de l'épreuve est de deux heures.
Méthodes d'enseignement	Cours en présentiel. Explication des concepts de la traduction, exemples et exercices faits et corrigés en classe.
Contenu	Lecture du texte, mise en contexte et traduction. Le texte peut traiter de sujets divers mais il concerne en général des questions des domaines commercial et politico-social. La correction est faite aux cours, elle reprend les bonnes propositions (il est expliqué pourquoi ces propositions sont acceptables) et les mauvaises (il est aussi expliqué pourquoi ces propositions ne le sont pas).
Faculté ou entité en charge:	TIMB

Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE)				
Intitulé du programme	Sigle	Crédits	Prérequis	Acquis d'apprentissage
Bachelier en traduction et interprétation	TIMB1BA	5	BMHCH1231	